

153.5+stroke

131.5+stroke

128+stroke

Ø16/Ø20

124.5+stroke

85

100

G1/8"

115 to stroke+114 | 105 to stroke+104

143.5+stroke

118+stroke

Ø12

105 to stroke+104

136.5+stroke

55.5

70

1180N

143.5+stroke

118+stroke

Ø12

75

153.5+stroke

128+stroke

115 to stroke+114

85

69.5

Ø16/Ø20

1870N

146.5+stroke

Ø25

80

168.5+stroke

154.5+stroke

143+stroke

Ø20

70.5

85

178.5+stroke

164.5+stroke

153+stroke

Ø25

80.5

95

153+stroke

88

143.5+stroke

115 to stroke+129 | 125 to stroke+139

130

G1/4"

3015N

#### Technical instructions see 02.001.DAT.04.00-E:

- Please observe all safety instructions!

#### Commissioning:

Befor commissioning make sure that:

- The cylinder can be easily moved.
- Check if the pneumatic cylinder drives its complete stroke without collision with other plant components. During this, also control on deformations at max. load and max. pressurisation.
- Check the end position locking (if exist).
- Check if the piston rod and the unlocking screws are rost-free.
- Check if the piston rod is damaged.
- The atmosphere in which the pneumatic cylinder is mounted must not be corrosive.

#### Maintenance:

The maintenance must be carry out through a for this trained maintenance staff once a year. It must be checked following points:

- Check if the unlocking screws are rost-free.
- Check the seal ring of the unlocking screw on wear, damage and sealing to the housing.
- Check if the piston rod is rost-free, not damaged and not dirty (clean if necessary).
- Check the dirt wiper on wear and sealing to the piston rod.
- Test all cylinder components for leacks (it is absolutely necessary, to check the cylinder in each stroke positions and control directions (OPEN or CLOSE)).
- Check for dust-free (clean if necessary).

#### Ordering desigantion

max. operating pressure	stroke-, mounting- and installation position dependent, but max. 30bar		
	(see table: 02.027.T0.*, 02.027.T1.*, 02.027.T2.*)		
min. operating pressure	4bar		
max. static housing pressure	60bar		
testing pressure 6)	90bar		
max. pulling force of locking	6500N		
ambient temperature range	-25°C - +60°C to VdS 2159 for 2hrs up to +110°C		
air quality	filtered and unoiled		
VdS approval no.	Ø32G500008, Ø40G500009, Ø50G500010, Ø63G500011, Ø80G507006		

Setting range eve bolt: (for the size B1, B3, B4, EBO, EBU)

eye bolt M8x40: +10mm/-4mm (for piston rod Ø12)

eye bolt M10x60: +30mm/-4mm (for piston rod Ø16, Ø20 and Ø25)

Setting range eye bolt: (for the size B2, B5, EBM, EBM1)

eve bolt M8x40: +/-7mm (for piston rod Ø12)

eye bolt M10x60: +/-17mm (for piston rod Ø16, Ø20 and Ø25)

#### Required CO2 amount at 10bar [g]:

 $M = \frac{d^*d^*\pi}{4} (h+20)^*k^*10^{-6}$ 

d ... piston-Ø [mm]; h ... stroke [mm]; k ... 26 [g/ltr]

Theoretical lifting force at 6bar	480N				
only available for connection part!					

Size B2

Size B3

Size B4

Size B5

Size C

Size D

Size EB0

Size EBU

Size EBM<sup>1)</sup>

Size F

Size EBM11)2)

- 2) connection part rotated through 180°
- 3) Unlocking the extended position through pulling both unlocking screws in draw positions.

143.5+stroke

118+stroke

Ø12

105 to stroke+104

75

37

153.5+stroke

128+stroke

Ø16

115 to stroke+114

45

- 4) O ... mounted at UPPER end, U ... mounted at LOWER end, M ... CENTRE mounted
- 5) EV ... locked when retracted, OV ... without locking
- 6) Type approval test to VdS 2579:2012-05 and VdS 2583:2012-05.

Tolerance Scale 3:10 Material					
Created	Sheet	Format	Title	Document Style	
Simetzberger	1/2	A3	Overview of types	Data sheet	
Approved	Issue Date		for pneumatic cylinders	Document State	
HA	05 04 0000		series PxEV and PxOV	Valid	
Grasl				Document Number	
Pneumatic Mechanik Gmbh QM FO 05.24.0		M FO 05.24.0		02.001.DAT.01.06-E	



# **Technical Instructions**

# Pneumatic cylinder, double-acting, typ P and D

Please read through these technical instructions carefully and fully. Work on these devices must only be carried out by qualified personnel

# Meaning of the symbols



Safety instructions must be observed!

The disregarding of these instructions can lead to personal injury and / or material damage.



**Advice**, the non-compliance with these instructions or the technical data shall lead to the loss of rights under guarantee.



Correct,

This is how it should be done.



Incorrect,

This is how it should not be done.

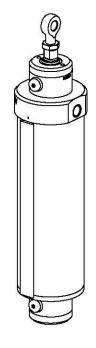
## Correct and proper use

The cylinder serve the purpose of opening and closing NSHEV devices, such as windows, blinds and vents in the roof area (no free access for system-external persons). The producer of the NSHEV is responsible for implementing EN 12101 and preventing the occurrence of overloads, e.g. due to snow and wind. For all other applications the compatibility and thus the security can not be guaranteed. On the application of voltage, a movement command is activated.

If the drives are installed below an installation height of 2,5m to the floor, or to the next access level, appropriate devices must be fitted so that people are not endangered (crushing and trapping hazards). Apply the Directives, Rules and Standards intended for this purpose, such as, for example, EN 14351 and ASR A1.6. Do not allow children to play with the device or its control and / or control devices, including window controls.

## **Technical details**

The cylinder are suitable for compressed air (filtered through filter element), or for CO2 from suitable CO2 bottles.



picture 1: pneumatic cylinder



The technical data and permissible loads on the cylinders must be observed.



The cylinder must not be loaded beyond its permissible nominal data.

The drives must only be used in normal atmospheric conditions. In the case of atypical ambient atmosphere (for example, SO2-, saline atmosphere), please consult.

### Installation



↑ Handle the drive only with appropriate PPE (eg cut resistant



Prepare the installation space of the cylinder in such a way that there is no risk of crushing (e.g.: providing protection



The cylinder mounting must be designed according to the cylinder forces.

The following must be observed before mounting:



Check the completeness of the scope of supply. Check cylinder and piston rod for transport damages.

Ensure that the cylinder can freely pivot in the whole of the stroke range and cannot come into contact with parts of the building.

Before fixing the cylinders to the coupling bracket, mounting brackets or other fixing elements, the possible installation dimensions of the relevant drive designs must be taken from the data sheets.

Mount the cylinders on the appropriate fixing elements. It must be ensured that the mountings are secured by means of appropriate safety devices (siehe picture 2).



In order to prevent the screwing out of the eyebolt, the lock nut must be tightened (siehe picture 2).

Pay attention to the aligned installation of coupling brackets, mounting brackets or other fixing elements. Lateral forces must be avoided (siehe picture 2).



It must be ensured that the cylinders can always reach their end position, otherwise locking, possibly existing internal locking, is not guaranteed. Use the eyebolt (adjustment range) for adjustment. Check the setting in the retracted condition by means of marking on the piston rod end (see picture 3).

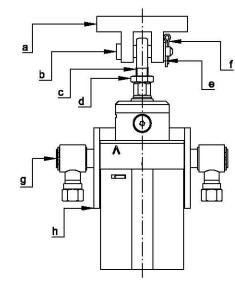
Setting the closing force with which the NSHEV is driven into the seal by adjusting the eye bolt or other piston rod suspensions. (NRWG must be tightly closed all around).

When installing the console, make sure that the pivot axis of the cylinder is parallel to the hinge axis (see picture 4).

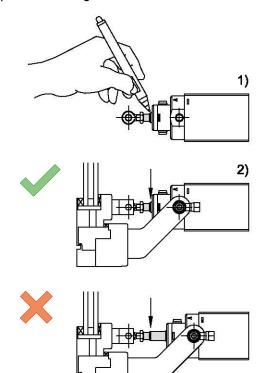
## Cylinder mounting

Mount the cylinder with the fixing material (picture 5 / \*1).

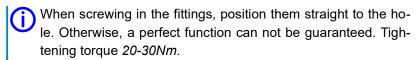
- a ... coupling bracket
- b ... coupling bracket bolts
- c ... eyebolt
- d ... lock nut
- e ... washer
- f ... split pin
- g ... bearing pins
- h ... mounting bracket



picture 2: fixing elements



picture 3: end position



Regard direction of arrow according to picture 5 / \* 2!

## Piston rod mounting

Mount the piston rod over the appropriate mounting version in the provided mounting.

### Eye bolt

Regard the adjustment range! To prevent the eye bolt from being unscrewed, the nut must be countered. (picture 6 / \* 1).

## Clevis / Spring locking bolt

To prevent the clevis from unscrewing, it is glued in at the factory with a suitable screwlock.

The spring locking bolt must be locked again, as in the delivery condition. (picture 6 / \*2).

## Installation

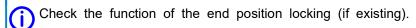
Before commissioning, the following must be regarded:

<u>^</u>

Stop the control of the cylinder and depressurize the cylinder to prevent unwanted movements adue to external control/move commands. As the cylinder depressurises, the cylinder may move (check memory). Therefore, the cylinder or the device should be blocked.



Check if the cylinder can pass through its full stroke without collision with other parts of the system. In this case, it is also important to take care of deformations at maximum load and maximum pressure.



# Normal operation

⚠

The cylinder has no internal protection against crushing.

## Locking (if existing)

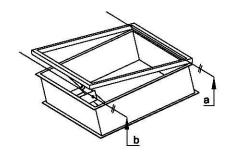
- The cyl. is in the extended end position, pressureless, locked.
- · Unlocking:

Pneumatic: Apply pressure to the compressed air supply.

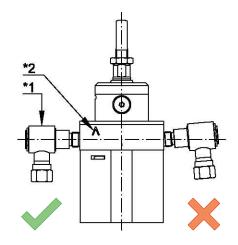
Manual: Pull on the unlocking device (picture 7).

a ...Scharnierachse

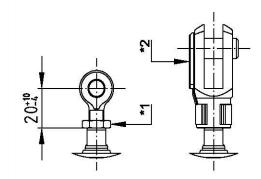
b ...Schwenkachse



picture 4: installation



picture 5: direction of arrow



picture 6: piston rod mounting



Release the locking under load will cause the window, louver or flap to move. This can lead to serious injury.



A force-supporting operation by external influences, e.g. over-head installation, gas pressure-/spring-support and the like, is not permitted. There is a risk of failing the locking.

# Maintenance/dismantling/fault finding



Stop the control of the cylinder and depressurize the cylinder to prevent unwanted movements adue to external control/move commands. As the cylinder depressurises, the cylinder may move (check memory). Therefore, the cylinder or the device should be blocked.



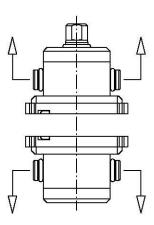
Make sure that the working area is clear of obstacles and that there are no persons in the danger zone.



When re-connect, observe possible movements by pending travel commands.

The following points must be checked:

- · Check unlocking screws for rust-freeness.
- Check the seal ring of the unlocking screw for wear, damage and sealing to the housing.
- Check the piston rod for rust-freeness, damage and cleanliness (clean if necessary).
- · Check wiper for piston rod for wear and sealing to piston rod.
- Check all cylinder parts for tightness (it is absolutely necessary to check the cylinder in any lifting position).
- · Check for dustiness (clean if necessary).
- During the course of the annual maintenance, an inspection of the mechanical fixings must be carried out. Where necessary, these must be re-tightened using customary tools.
- Inspection of the structural conditions for changes with regard to the requirements listed in the point, Installation.
- The equipment should be checked for imbalance, signs of wear or damage to cables, springs and fasteners.
- Perform a manual functional test.



picture 7: locking



The maintenance must be carried out once per year by a specialist trained for the purpose.



The cylinder must not be opened. The unauthorized opening of the zylinder shall lead to the exclusion of liability and loss of warranty. After opening the housing, the drive is no longer safe to operate and must not be used anymore.



The cylinder contains pre-tensioned springs which can cause injuries if opened without authorization.

## Disposal

The cylinder consists of the following materials: rubber compound (NBR), plastic (POM), aluminum (AlCuMgPb, AlMgSi0.5), steel (1.4104).



The cylinder must be disposed of in accordance with national regulations.